

PL

Ostrzeżenia i informacje dotyczące bezpieczeństwa

Wszelkie informacje dotyczące użytkowania produktu znajdują się w instrukcji obsługi. Zanim zaczniesz z niego korzystać, zapoznaj się z jej treścią i stosuj się do zawartych w niej wskazówek.

Przed użyciem zapoznaj się również z poniższymi informacjami:

Ostrzeżenia dotyczące użytkowania

Ryzyko uszkodzenia produktu:

- Zabawki należy używać wyłącznie zgodnie z ich przeznaczeniem, opisanym w instrukcji obsługi.
- Regularnie sprawdzaj stan mat edukacyjnych, zabawek interaktywnych i stolików. W przypadku widocznych uszkodzeń, takich jak pęknięcia, oderwanie fragmentów, czy uszkodzenie elektronicznych elementów, zaprzestań ich użytkowania.
- Unikaj narażenia zabawek na działanie wilgoci, ognia oraz skrajnych temperatur, ponieważ to może prowadzić do ich uszkodzenia.

Zagrożenie dla dzieci:

- Zabawki przeznaczone są do użytku przez niemowlęta, zgodnie z zaleceniami producenta dotyczącymi wieku. Nie odpowiadają one wymaganiom rozwojowym starszych dzieci i nie będą dostarczać odpowiedniej stymulacji.
- Wszystkie elementy zabawek muszą być odpowiednio zabezpieczone, aby uniknąć ryzyka zadławienia małymi częściami, szczególnie w przypadku mat edukacyjnych i zabawek z wymiennymi elementami.
- Z zabawek interaktywnych należy używać tylko pod nadzorem osoby dorosłej. Upewnij się, że dziecko nie włoży żadnych małych elementów do ust.
- Sprawdź, czy wszystkie części zabawki są prawidłowo zamocowane i stabilne przed rozpoczęciem zabawy, aby zapobiec przypadkowemu zerwaniu lub uszkodzeniu.

Zagrożenie związane z akumulatorami i elementami elektronicznymi:

- Jeśli zabawki zawierają baterie lub elementy elektroniczne, upewnij się, że komora na baterie jest prawidłowo zamknięta, aby dziecko nie miało do niej dostępu.
 - Używaj tylko baterii zalecanych przez producenta. Regularnie sprawdzaj stan baterii, aby uniknąć wycieków lub uszkodzeń urządzenia.
 - Nie pozostawiaj zabawek elektronicznych w kontakcie z wodą, chyba że są oznaczone jako wodoodporne.
-

Informacje dotyczące prawidłowego użytkowania

Zalecenia dotyczące korzystania:

- Przed pierwszym użyciem zapoznaj się z instrukcją obsługi, upewniając się, że wszystkie elementy zabawki są prawidłowo zamocowane.
- Zabawki edukacyjne i interaktywne należy ustawiać na stabilnej powierzchni, aby zapobiec przewróceniu się zabawki podczas zabawy.
- Zabawki powinny być używane w odpowiednich warunkach – unikaj ich używania w pobliżu źródeł ciepła, ognia czy wody.

Konserwacja i przechowywanie:

- Zabawki należy przechowywać w suchym i czystym miejscu, z dala od wilgoci oraz kurzu.
 - Regularnie sprawdzaj maty edukacyjne pod kątem zanieczyszczeń i łatwo zmywalnych zabrudzeń. Czyszczenie zabawek wykonuj zgodnie z zaleceniami producenta.
 - Zabawki zawierające elementy elektroniczne należy czyścić zgodnie z instrukcjami producenta, używając miękkiej, wilgotnej ściereczki. Unikaj stosowania ostrych środków chemicznych.
-

Dodatkowe środki ostrożności

Dostosowanie do niemowlęcia:

- Obserwuj reakcje niemowlęcia na zabawkę i przystosuj ją do jego zdolności motorycznych. Zabawki edukacyjne powinny wspierać rozwój dziecka, ale nie mogą go przytłaczać zbyt skomplikowanymi funkcjami.

- Jeśli zabawka powoduje niepokój lub nadmierną ekscytację, zaprzestań jej użytkowania.

Uszkodzenia i serwis:

- Wszelkie naprawy mat edukacyjnych, zabawek interaktywnych i innych zabawek należy przeprowadzać w autoryzowanych punktach serwisowych.
 - Nie próbuj samodzielnie naprawiać ani modyfikować zabawek, ponieważ może to wpłynąć na ich funkcjonalność i bezpieczeństwo użytkowania.
-

Oświadczenie zgodności

Produkty zostały zaprojektowane zgodnie z wymogami bezpieczeństwa określonymi w Rozporządzeniu (UE) 2023/988. Spełniają one odpowiednie normy dotyczące bezpieczeństwa zabawek, w tym testów na toksyczność, łatwopalność i bezpieczeństwo mechaniczne.

EN

Warnings and safety information

All information regarding the use of the product can be found in the user manual. Before using it, read its contents and follow the instructions contained therein.

Also read the following information before use:

Warnings for use

Risk of product damage:

- Only use the toys for their intended purpose as described in the instructions for use.
- Regularly check the condition of the educational mats, interactive toys and tables. In the event of visible damage, such as cracks, detached fragments or damage to electronic components, discontinue use.
- Avoid exposing toys to moisture, fire and extreme temperatures, as this can lead to damage.

Risk to children:

- The toys are intended for use by infants, according to the manufacturer's age recommendations. They are not suitable for the developmental requirements of older children and will not provide adequate stimulation.
- All toy components must be properly secured to avoid the risk of choking on small parts, especially in the case of educational mats and toys with interchangeable components.
- Interactive toys should only be used under adult supervision. Make sure your child does not put any small parts in his mouth.
- Check that all parts of the toy are properly attached and stable before playing to prevent accidental breakage or damage.

Danger from batteries and electronic components:

- If toys contain batteries or electronic components, make sure that the battery compartment is properly closed so that the child cannot access it.
- Only use batteries recommended by the manufacturer. Check the condition of the batteries regularly to avoid leaks or damage to the device.
- Do not leave electronic toys in contact with water unless they are marked waterproof.

Information on correct use

Recommendations for use:

- Read the user manual before first use, making sure that all toy components are correctly attached.
- Educational and interactive toys should be placed on a stable surface to prevent the toy from tipping over during play.
- Toys should be used in appropriate conditions - avoid using them near sources of heat, fire or water.

Maintenance and storage:

- Store toys in a dry and clean place, away from moisture and dust.
- Check educational mats regularly for dirt and easily washable debris. Clean toys according to the manufacturer's recommendations.
- Toys containing electronic components should be cleaned in accordance with the manufacturer's instructions, using a soft, damp cloth. Avoid using harsh chemicals.

Additional precautions

Adaptation to the infant:

- Observe the infant's reactions to the toy and adapt it to the infant's motor skills. Educational toys should support the infant's development, but should not overwhelm the infant with overly complex features.
- If a toy causes anxiety or over-excitement, discontinue its use.

Damage and servicing:

- Any repairs to educational mats, interactive toys and other toys should be carried out by authorised service centres.
- Do not attempt to repair or modify toys yourself as this may affect their functionality and safe use.

Statement of conformity

The products have been designed in accordance with the safety requirements of Regulation (EU) 2023/988. They meet the relevant toy safety standards, including tests for toxicity, flammability and mechanical safety.

CZ

Upozornění a bezpečnostní informace

Veškeré informace týkající se používání výrobku naleznete v uživatelské příručce. Před použitím si přečtěte její obsah a dodržujte pokyny v ní obsažené.

Před použitím si přečtěte také následující informace:

Upozornění pro použití

Nebezpečí poškození výrobku:

- Hračky používejte pouze k určenému účelu, jak je popsáno v návodu k použití.
- Pravidelně kontrolujte stav vzdělávacích podložek, interaktivních hraček a stolků. V případě viditelného poškození, jako jsou praskliny, odlomené úlomky nebo poškození elektronických součástí, přestaňte hračky používat.
- Nevystavujte hračky vlhkosti, ohni a extrémním teplotám, protože to může vést k jejich poškození.

Riziko pro děti:

- Hračky jsou určeny k používání dětmi v souladu s doporučením výrobce pro jejich věk. Nejsou vhodné pro vývojové požadavky starších dětí a neposkytují dostatečnou stimulaci.
- Všechny součásti hračky musí být řádně zajištěny, aby se zabránilo riziku udušení malými částmi, zejména v případě vzdělávacích podložek a hraček s vyměnitelnými součástmi.
- Interaktivní hračky by měly být používány pouze pod dohledem dospělé osoby. Ujistěte se, že dítě nevkládá do úst žádné malé části.
- Před hraním zkontrolujte, zda jsou všechny části hračky správně připevněny a stabilní, aby nedošlo k náhodnému rozbití nebo poškození.

Nebezpečí způsobené bateriemi a elektronickými součástkami:

- Pokud hračky obsahují baterie nebo elektronické součásti, ujistěte se, že je přihrádka na baterie řádně uzavřena, aby k ní dítě nemělo přístup.
- Používejte pouze baterie doporučené výrobcem. Pravidelně kontrolujte stav baterií, aby nedošlo k jejich vytečení nebo poškození zařízení.
- Nenechávejte elektronické hračky v kontaktu s vodou, pokud nejsou označeny jako vodotěsné.

Informace o správném používání

Doporučení pro používání: V případě potřeby je třeba provést kontrolu, zda je hračka v pořádku a zda je v pořádku:

- Před prvním použitím si přečtěte návod k použití a ujistěte se, že jsou všechny součásti hračky správně připevněny.
- Vzdělávací a interaktivní hračky by měly být umístěny na stabilním povrchu, aby se zabránilo převrácení hračky během hry.
- Hračky by měly být používány ve vhodných podmínkách - nepoužívejte je v blízkosti zdrojů tepla, ohně nebo vody.

Údržba a skladování:

- Hračky skladujte na suchém a čistém místě, mimo dosah vlhkosti a prachu.
- Vzdělávací podložky pravidelně kontrolujte, zda nejsou znečištěné a snadno omyvatelné. Hračky čistěte podle doporučení výrobce.
- Hračky obsahující elektronické součástky čistěte podle pokynů výrobce měkkým vlhkým hadříkem. Vyvarujte se používání agresivních chemických látek.

Další bezpečnostní opatření

Přizpůsobení se dítěti:

- Hračky: Sledujte reakce kojence na hračku a přizpůsobte ji jeho motorickým schopnostem. Vzdělávací hračky by měly podporovat vývoj kojence, ale neměly by ho zahlcovat příliš složitými funkcemi.
- Pokud hračka vyvolává úzkost nebo nadměrné vzrušení, přestaňte ji používat.

Poškození a servis:

- Jakékoli opravy vzdělávacích podložek, interaktivních hraček a dalších hraček by měly být prováděny v autorizovaných servisních střediscích.
- Nepokoušejte se hračky opravovat nebo upravovat sami, protože to může ovlivnit jejich funkčnost a bezpečné používání.

Prohlášení o shodě

Výrobky byly navrženy v souladu s bezpečnostními požadavky nařízení (EU) 2023/988. Splňují příslušné bezpečnostní normy pro hračky, včetně testů toxicity, hořlavosti a mechanické bezpečnosti.

FR

Avertissements et informations de sécurité

Toutes les informations relatives à l'utilisation du produit se trouvent dans le manuel d'utilisation. Avant de l'utiliser, lisez son contenu et suivez les instructions qu'il contient.

Lisez également les informations suivantes avant d'utiliser le produit :

Avertissements pour l'utilisation

Risque d'endommagement du produit :

- N'utilisez les jouets que pour l'usage auquel ils sont destinés, tel que décrit dans le mode d'emploi.
- Vérifiez régulièrement l'état des tapis éducatifs, des jouets interactifs et des tables. En cas de dommages visibles, tels que des fissures, des fragments détachés ou des dommages aux composants électroniques, cessez d'utiliser le produit.
- Évitez d'exposer les jouets à l'humidité, au feu et à des températures extrêmes, car cela peut les endommager.

Risque pour les enfants :

- Les jouets sont destinés à être utilisés par des enfants en bas âge, conformément aux recommandations du fabricant concernant l'âge. Ils ne sont pas adaptés aux besoins de développement des enfants plus âgés et n'offrent pas une stimulation adéquate.
- Tous les éléments du jouet doivent être correctement fixés afin d'éviter tout risque d'étouffement avec les petites pièces, en particulier dans le cas des tapis d'éveil et des jouets aux éléments interchangeables.
- Les jouets interactifs ne doivent être utilisés que sous la surveillance d'un adulte. Veillez à ce que votre enfant ne mette pas les petites pièces à la bouche.
- Vérifiez que toutes les pièces du jouet sont correctement fixées et stables avant de jouer, afin d'éviter toute casse ou tout dommage accidentel.

Danger lié aux piles et aux composants électroniques :

- Si les jouets contiennent des piles ou des composants électroniques, assurez-vous que le compartiment à piles est correctement fermé afin que l'enfant ne puisse pas y accéder.
- N'utilisez que des piles recommandées par le fabricant. Vérifiez régulièrement l'état des piles afin d'éviter toute fuite ou tout dommage à l'appareil.
- Ne laissez pas les jouets électroniques en contact avec l'eau, sauf s'ils sont marqués comme étant étanches.

Informations sur l'utilisation correcte

Recommandations d'utilisation :

- Lisez le manuel d'utilisation avant la première utilisation, en vous assurant que tous les composants du jouet sont correctement fixés.
- Les jouets éducatifs et interactifs doivent être placés sur une surface stable afin d'éviter qu'ils ne basculent pendant le jeu.
- Les jouets doivent être utilisés dans des conditions appropriées - éviter de les utiliser à proximité de sources de chaleur, de feu ou d'eau.

Entretien et stockage :

- Conservez les jouets dans un endroit sec et propre, à l'abri de l'humidité et de la poussière.
- Vérifiez régulièrement que les tapis éducatifs ne contiennent pas de saletés ou de débris facilement lavables. Nettoyez les jouets conformément aux recommandations du fabricant.
- Les jouets contenant des composants électroniques doivent être nettoyés conformément aux instructions du fabricant, à l'aide d'un chiffon doux et humide. Évitez d'utiliser des produits chimiques agressifs.

Précautions supplémentaires

Adaptation au nourrisson :

- Observez les réactions de l'enfant au jouet et adaptez-le à ses capacités motrices. Les jouets éducatifs doivent favoriser le développement de l'enfant, mais ne doivent pas le submerger avec des éléments trop complexes.
- Si un jouet provoque de l'anxiété ou une surexcitation, cessez de l'utiliser.

Dommages et entretien :

- Les réparations des tapis d'éveil, des jouets interactifs et des autres jouets doivent être effectuées par des centres de service agréés.
- N'essayez pas de réparer ou de modifier les jouets vous-même, car cela pourrait affecter leur fonctionnalité et leur sécurité d'utilisation.

Déclaration de conformité

Les produits ont été conçus conformément aux exigences de sécurité du règlement (UE) 2023/988. Ils répondent aux normes de sécurité des jouets, y compris les tests de toxicité, d'inflammabilité et de sécurité mécanique.

GR

Προειδοποιήσεις και πληροφορίες ασφαλείας

Όλες οι πληροφορίες σχετικά με τη χρήση του προϊόντος βρίσκονται στο εγχειρίδιο χρήσης. Πριν το χρησιμοποιήσετε, διαβάστε το περιεχόμενό του και ακολουθήστε τις οδηγίες που περιέχονται σε αυτό.

Διαβάστε επίσης τις ακόλουθες πληροφορίες πριν από τη χρήση:

Προειδοποιήσεις για τη χρήση

Κίνδυνος πρόκλησης ζημιών στο προϊόν:

- Χρησιμοποιείτε τα παιχνίδια μόνο για την προβλεπόμενη χρήση τους, όπως περιγράφεται στις οδηγίες χρήσης.
- Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση των εκπαιδευτικών χαλιών, των διαδραστικών παιχνιδιών και των τραπεζιών. Σε περίπτωση ορατής βλάβης, όπως ρωγμές, αποκολλημένα κομμάτια ή βλάβη σε ηλεκτρονικά εξαρτήματα, διακόψτε τη χρήση.
- Αποφεύγετε να εκθέτετε τα παιχνίδια σε υγρασία, φωτιά και ακραίες θερμοκρασίες, καθώς αυτό μπορεί να οδηγήσει σε βλάβες.

Κίνδυνος για τα παιδιά:

- Τα παιχνίδια προορίζονται για χρήση από βρέφη, σύμφωνα με τις ηλικιακές συστάσεις του κατασκευαστή. Δεν είναι κατάλληλα για τις αναπτυξιακές απαιτήσεις των μεγαλύτερων παιδιών και δεν θα παρέχουν επαρκή διέγερση.
- Όλα τα εξαρτήματα των παιχνιδιών πρέπει να είναι κατάλληλα ασφαλισμένα για να αποφευχθεί ο κίνδυνος πνιγμού από τα μικρά μέρη, ειδικά στην περίπτωση των εκπαιδευτικών χαλιών και των παιχνιδιών με εναλλάξιμα εξαρτήματα.
- Τα διαδραστικά παιχνίδια πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο υπό την επίβλεψη ενηλίκων. Βεβαιωθείτε ότι το παιδί σας δεν βάζει μικρά εξαρτήματα στο στόμα του.
- Ελέγξτε ότι όλα τα μέρη του παιχνιδιού είναι σωστά συνδεδεμένα και σταθερά πριν παίξετε, για να αποφύγετε τυχαία θραύση ή ζημιά.

Κίνδυνος από μπαταρίες και ηλεκτρονικά εξαρτήματα:

- Εάν τα παιχνίδια περιέχουν μπαταρίες ή ηλεκτρονικά εξαρτήματα, βεβαιωθείτε ότι η θήκη των μπαταριών είναι σωστά κλειστή, ώστε να μην μπορεί να έχει πρόσβαση το παιδί.
- Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες που συνιστώνται από τον κατασκευαστή. Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση των μπαταριών για να αποφύγετε διαρροές ή ζημιές στη συσκευή.
- Μην αφήνετε τα ηλεκτρονικά παιχνίδια σε επαφή με το νερό, εκτός εάν φέρουν την ένδειξη αδιάβροχο.

Πληροφορίες για τη σωστή χρήση

Συστάσεις για τη χρήση:

- Διαβάστε το εγχειρίδιο χρήσης πριν από την πρώτη χρήση και βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα του παιχνιδιού έχουν συνδεθεί σωστά.
- Τα εκπαιδευτικά και διαδραστικά παιχνίδια πρέπει να τοποθετούνται σε σταθερή επιφάνεια για να αποφεύγεται η ανατροπή του παιχνιδιού κατά τη διάρκεια του παιχνιδιού.
- Τα παιχνίδια πρέπει να χρησιμοποιούνται σε κατάλληλες συνθήκες - αποφύγετε τη χρήση τους κοντά σε πηγές θερμότητας, φωτιάς ή νερού.

Συντήρηση και αποθήκευση:

- Αποθηκεύετε τα παιχνίδια σε στεγνό και καθαρό μέρος, μακριά από υγρασία και σκόνη.
- Ελέγχετε τακτικά τα εκπαιδευτικά χαλάκια για βρωμιά και εύκολα πλένεται βρωμιά. Καθαρίζετε τα παιχνίδια σύμφωνα με τις συστάσεις του κατασκευαστή.
- Τα παιχνίδια που περιέχουν ηλεκτρονικά εξαρτήματα πρέπει να καθαρίζονται σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή, χρησιμοποιώντας ένα μαλακό, υγρό πανί. Αποφύγετε τη χρήση σκληρών χημικών ουσιών.

Πρόσθετες προφυλάξεις

Προσαρμογή στο βρέφος:

- Παρατηρήστε τις αντιδράσεις του βρέφους στο παιχνίδι και προσαρμόστε το στις κινητικές δεξιότητες του βρέφους. Τα εκπαιδευτικά παιχνίδια θα πρέπει να υποστηρίζουν την ανάπτυξη του βρέφους, αλλά δεν θα πρέπει να κατακλύζουν το βρέφος με υπερβολικά πολύπλοκα χαρακτηριστικά.
- Εάν ένα παιχνίδι προκαλεί άγχος ή υπερβολική διέγερση, διακόψτε τη χρήση του.

Βλάβες και συντήρηση:

- Τυχόν επισκευές σε εκπαιδευτικά χαλάκια, διαδραστικά παιχνίδια και άλλα παιχνίδια θα πρέπει να πραγματοποιούνται από εξουσιοδοτημένα κέντρα σέρβις.
- Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε ή να τροποποιήσετε τα παιχνίδια μόνοι σας, καθώς αυτό μπορεί να επηρεάσει τη λειτουργικότητά τους και την ασφαλή χρήση τους.

Δήλωση συμμόρφωσης

Τα προϊόντα έχουν σχεδιαστεί σύμφωνα με τις απαιτήσεις ασφαλείας του κανονισμού (ΕΕ) 2023/988. Πληρούν τα σχετικά πρότυπα ασφαλείας παιχνιδιών, συμπεριλαμβανομένων των δοκιμών τοξικότητας, αναφλεξιμότητας και μηχανικής ασφαλείας.

DE

Warnungen und Sicherheitshinweise

Alle Informationen zur Verwendung des Produkts finden Sie in der Bedienungsanleitung. Lesen Sie vor dem Gebrauch den Inhalt und befolgen Sie die darin enthaltenen Anweisungen.

Lesen Sie vor dem Gebrauch auch die folgenden Informationen:

Warnhinweise zum Gebrauch

Gefahr von Produktschäden:

- Verwenden Sie das Spielzeug nur für den in der Gebrauchsanweisung beschriebenen Zweck.
- Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand der Lernmatten, interaktiven Spielzeuge und Tische. Bei sichtbaren Schäden, wie Rissen, abgelösten Teilen oder Schäden an elektronischen Bauteilen, stellen Sie den Gebrauch ein.
- Vermeiden Sie es, das Spielzeug Feuchtigkeit, Feuer und extremen Temperaturen auszusetzen, da dies zu Schäden führen kann.

Gefahr für Kinder:

- Das Spielzeug ist für die Verwendung durch Kleinkinder gemäß den Altersempfehlungen des Herstellers bestimmt. Sie sind nicht für die Entwicklungsbedürfnisse älterer Kinder geeignet und bieten keine ausreichende Stimulation.
- Alle Spielzeugteile müssen ordnungsgemäß gesichert werden, um die Gefahr des Verschluckens von Kleinteilen zu vermeiden, insbesondere bei Lernmatten und Spielzeug mit austauschbaren Teilen.
- Interaktives Spielzeug sollte nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden. Achten Sie darauf, dass Ihr Kind keine Kleinteile in den Mund nimmt.

- Vergewissern Sie sich vor dem Spielen, dass alle Teile des Spielzeugs richtig befestigt und stabil sind, um versehentliches Zerschlagen oder Beschädigungen zu vermeiden.

Gefahr durch Batterien und elektronische Bauteile:

- Wenn Spielzeug Batterien oder elektronische Bauteile enthält, achten Sie darauf, dass das Batteriefach ordnungsgemäß verschlossen ist, so dass das Kind keinen Zugriff darauf hat.
- Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene Batterien. Überprüfen Sie den Zustand der Batterien regelmäßig, um ein Auslaufen oder eine Beschädigung des Geräts zu vermeiden.
- Lassen Sie elektronisches Spielzeug nicht in Kontakt mit Wasser kommen, es sei denn, es ist als wasserdicht gekennzeichnet.

Informationen zum richtigen Gebrauch

Empfehlungen für den Gebrauch:

- Lesen Sie vor dem ersten Gebrauch die Gebrauchsanweisung und vergewissern Sie sich, dass alle Spielzeugteile richtig angebracht sind.
- Pädagogisches und interaktives Spielzeug sollte auf eine stabile Unterlage gestellt werden, um zu verhindern, dass das Spielzeug beim Spielen umkippt.
- Das Spielzeug sollte unter angemessenen Bedingungen verwendet werden - vermeiden Sie die Verwendung in der Nähe von Wärmequellen, Feuer oder Wasser.

Pflege und Lagerung:

- Lagern Sie das Spielzeug an einem trockenen und sauberen Ort, fern von Feuchtigkeit und Staub.
- Kontrollieren Sie die Spielmatten regelmäßig auf Schmutz und leicht abwaschbare Verunreinigungen. Reinigen Sie das Spielzeug entsprechend den Empfehlungen des Herstellers.
- Spielzeug, das elektronische Bauteile enthält, sollte gemäß den Anweisungen des Herstellers mit einem weichen, feuchten Tuch gereinigt werden. Vermeiden Sie die Verwendung von scharfen Chemikalien.

Zusätzliche Vorsichtsmaßnahmen

Anpassung an das Kleinkind:

- Beobachten Sie die Reaktionen des Säuglings auf das Spielzeug und passen Sie es an seine motorischen Fähigkeiten an. Lernspielzeug sollte die Entwicklung des Kindes unterstützen, es aber nicht mit übermäßig komplexen Funktionen überfordern.
- Wenn ein Spielzeug Ängste oder Übererregung auslöst, sollten Sie es nicht mehr verwenden.

Beschädigung und Wartung:

- Reparaturen an Lernmatten, interaktivem Spielzeug und anderen Spielzeugen sollten von autorisierten Kundendienststellen durchgeführt werden.
- Versuchen Sie nicht, Spielzeuge selbst zu reparieren oder zu verändern, da dies ihre Funktionalität und sichere Verwendung beeinträchtigen kann.

Konformitätserklärung

Die Produkte wurden in Übereinstimmung mit den Sicherheitsanforderungen der Verordnung (EU) 2023/988 entwickelt und entsprechen den einschlägigen Sicherheitsnormen für Spielzeug, einschließlich Tests auf Toxizität, Entflammbarkeit und mechanische Sicherheit.

RO

Avertismente și informații de siguranță

Toate informațiile privind utilizarea produsului pot fi găsite în manualul de utilizare. Înainte de a-l utiliza, citiți conținutul acestuia și urmați instrucțiunile cuprinse în el.

De asemenea, citiți următoarele informații înainte de utilizare:

Avertismente pentru utilizare

Risc de deteriorare a produsului:

- Utilizați jucăriile numai în scopul pentru care au fost concepute, așa cum este descris în instrucțiunile de utilizare.
- Verificați periodic starea covorașelor educative, a jucăriilor interactive și a meselor. În cazul unor deteriorări vizibile, cum ar fi fisuri, fragmente desprinse sau deteriorări ale componentelor electronice, întrerupeți utilizarea.
- Evitați expunerea jucăriilor la umiditate, foc și temperaturi extreme, deoarece acestea pot duce la deteriorare.

Risc pentru copii:

- Jucăriile sunt destinate utilizării de către sugari, în conformitate cu recomandările de vârstă ale producătorului. Acestea nu sunt potrivite pentru cerințele de dezvoltare ale copiilor mai mari și nu vor oferi o stimulare adecvată.
- Toate componentele jucăriilor trebuie fixate corespunzător pentru a evita riscul de sufocare cu piese mici, în special în cazul covorașelor educative și al jucăriilor cu componente interschimbabile.
- Jucăriile interactive trebuie să fie utilizate numai sub supravegherea unui adult. Asigurați-vă că copilul dvs. nu introduce în gură părți mici.
- Verificați dacă toate piesele jucăriei sunt bine fixate și stabile înainte de a vă juca pentru a preveni ruperea sau deteriorarea accidentală.

Pericol de la baterii și componente electronice:

- Dacă jucăriile conțin baterii sau componente electronice, asigurați-vă că compartimentul bateriilor este închis corespunzător, astfel încât copilul să nu poată avea acces la acesta.

- Utilizați numai baterii recomandate de producător. Verificați periodic starea bateriilor pentru a evita scurgerile sau deteriorarea dispozitivului.
- Nu lăsați jucăriile electronice în contact cu apa, cu excepția cazului în care acestea sunt marcate ca fiind impermeabile.

Informații privind utilizarea corectă

Recomandări pentru utilizare:

- Citiți manualul de utilizare înainte de prima utilizare, asigurându-vă că toate componentele jucăriei sunt atașate corect.
- Jucăriile educative și interactive trebuie așezate pe o suprafață stabilă pentru a preveni răsturnarea jucăriei în timpul jocului.
- Jucăriile trebuie utilizate în condiții adecvate - evitați utilizarea lor în apropierea surselor de căldură, foc sau apă.

Întreținere și depozitare:

- Depozitați jucăriile într-un loc uscat și curat, departe de umezeală și praf.
- Verificați în mod regulat covorașele educaționale pentru murdărie și resturi ușor de spălat. Curățați jucăriile în conformitate cu recomandările producătorului.
- Jucăriile care conțin componente electronice trebuie curățate în conformitate cu instrucțiunile producătorului, folosind o cârpă moale, umedă. Evitați utilizarea substanțelor chimice agresive.

Precauții suplimentare

Adaptarea la sugari:

- Observați reacțiile sugarului la jucărie și adaptați-o la abilitățile motorii ale sugarului. Jucăriile educative ar trebui să sprijine dezvoltarea sugarului, dar nu ar trebui să îl copleșească cu caracteristici prea complexe.
- Dacă o jucărie provoacă anxietate sau supraexcitare, întrerupeți utilizarea acesteia.

Deteriorări și reparații:

- Orice reparație a covorașelor educative, a jucăriilor interactive și a altor jucării trebuie efectuată de centre de service autorizate.
- Nu încercați să reparați sau să modificați singuri jucăriile, deoarece acest lucru le poate afecta funcționalitatea și utilizarea în siguranță.

Declarație de conformitate

Produsele au fost concepute în conformitate cu cerințele de siguranță ale Regulamentului (UE) 2023/988. Acestea îndeplinesc standardele relevante de siguranță a jucăriilor, inclusiv testele de toxicitate, inflamabilitate și siguranță mecanică.

SK

Upozornenia a bezpečnostné informácie

Všetky informácie týkajúce sa používania výrobku nájdete v návode na použitie. Pred jeho použitím si prečítajte jeho obsah a postupujte podľa pokynov v ňom uvedených.

Pred použitím si prečítajte aj nasledujúce informácie:

Upozornenia pri používaní

Riziko poškodenia výrobku:

- Hračky používajte len na určený účel, ako je popísané v návode na použitie.
- Pravidelne kontrolujte stav vzdelávacích podložiek, interaktívnych hračiek a stolov. V prípade viditeľného poškodenia, ako sú praskliny, odtrhnuté úlomky alebo poškodenie elektronických súčiastok, prestaňte hračky používať.
- Nevystavujte hračky vlhkosti, ohňu a extrémnym teplotám, pretože to môže viesť k ich poškodeniu.

Riziko pre deti:

- Hračky sú určené na používanie pre deti podľa odporúčaní výrobcu týkajúcich sa veku. Nie sú vhodné pre vývojové požiadavky starších detí a neposkytnú primeranú stimuláciu.
- Všetky súčasti hračky musia byť riadne zabezpečené, aby sa predišlo riziku zadusení malými časťami, najmä v prípade vzdelávacích podložiek a hračiek s vymeniteľnými súčasťami.
- Interaktívne hračky by sa mali používať len pod dohľadom dospelých. Dbajte na to, aby si dieťa nevkladalo do úst žiadne malé časti.
- Pred hraním skontrolujte, či sú všetky časti hračky správne pripevnené a stabilné, aby ste predišli náhodnému rozbitiu alebo poškodeniu.

Nebezpečenstvo spôsobené batériami a elektronickými komponentmi:

- Ak hračky obsahujú batérie alebo elektronické súčasti, uistite sa, že priehradka na batérie je riadne uzavretá, aby k nej dieťa nemalo prístup.
- Používajte len batérie odporúčané výrobcom. Pravidelne kontrolujte stav batérií, aby nedošlo k ich vytečeniu alebo poškodeniu zariadenia.
- Nenechávajte elektronické hračky v kontakte s vodou, pokiaľ nie sú označené ako vodotesné.

Informácie o správnom používaní

Odporúčania na používanie:

- Pred prvým použitím si prečítajte návod na použitie a uistite sa, že sú všetky súčasti hračky správne pripojené.

- Vzdelávacie a interaktívne hračky by mali byť umiestnené na stabilnom povrchu, aby sa zabránilo prevráteniu hračky počas hry.
- Hračky by sa mali používať vo vhodných podmienkach - nepoužívajte ich v blízkosti zdrojov tepla, ohňa alebo vody.

Údržba a skladovanie:

- Hračky skladujte na suchom a čistom mieste, mimo dosahu vlhkosti a prachu.
- Vzdelávacie podložky pravidelne kontrolujte, či nie sú znečistené a ľahko umývateľné. Hračky čistite podľa odporúčaní výrobcu.
- Hračky obsahujúce elektronické súčiastky by sa mali čistiť v súlade s pokynmi výrobcu pomocou mäkkej, vlhkej handričky. Vyhnite sa používaniu drsných chemikálií.

Ďalšie bezpečnostné opatrenia

Prispôsobenie sa dojčaťu:

- Pozorujte reakcie dojčaťa na hračku a prispôbte ju jeho motorickým schopnostiam. Vzdelávacie hračky by mali podporovať vývoj dieťaťa, ale nemali by ho zahlcovať príliš zložitými funkciami.
- Ak hračka vyvoláva úzkosť alebo nadmerné vzrušenie, prestaňte ju používať.

Poškodenie a servis:

- Akékoľvek opravy vzdelávacích podložiek, interaktívnych hračiek a iných hračiek by mali vykonávať autorizované servisné strediská.
- Nepokúšajte sa sami opravovať alebo upravovať hračky, pretože to môže ovplyvniť ich funkčnosť a bezpečné používanie.

Vyhlásenie o zhode

Výrobky boli navrhnuté v súlade s bezpečnostnými požiadavkami nariadenia (EÚ) č. 2023/988. Spĺňajú príslušné bezpečnostné normy pre hračky vrátane testov toxicity, horľavosti a mechanickej bezpečnosti.

HU

Figyelmeztetések és biztonsági információk

A termék használatával kapcsolatos minden információ megtalálható a használati útmutatóban. Használat előtt olvassa el annak tartalmát, és kövesse az abban foglalt utasításokat.

Használat előtt olvassa el a következő információkat is:

A használatra vonatkozó figyelmeztetések

A termék károsodásának veszélye:

- A játékokat csak a használati utasításban leírt rendeltetésszerű használatra használja.
- Rendszeresen ellenőrizze az oktatószőnyegek, az interaktív játékok és az asztalok állapotát. Látható sérülések, például repedések, levált darabok vagy az elektronikus alkatrészek sérülése esetén hagyja abba a használatot.
- Kerülje, hogy a játékokat nedvességnak, tűznek és szélsőséges hőmérsékletnek tegye ki, mivel ez károsodáshoz vezethet.

Gyermekekre jelentett kockázat:

- A játékokat a gyártó életkori ajánlásainak megfelelően csecsemők általi használatra szánják. Nem alkalmasak az idősebb gyermekek fejlődési igényeinek kielégítésére, és nem nyújtanak megfelelő stimulációt.
- Minden játékelemet megfelelően rögzíteni kell, hogy elkerülhető legyen az apró alkatrészek megfulladása, különösen az oktatási matracok és a cserélhető alkatrészeket tartalmazó játékok esetében.
- Az interaktív játékokat csak felnőtt felügyelete mellett szabad használni. Győződjön meg róla, hogy gyermeke nem vesz apró alkatrészeket a szájába.
- A véletlen törés vagy sérülés elkerülése érdekében játék előtt ellenőrizze, hogy a játék minden része megfelelően rögzítve és stabilan áll-e.

Veszély az elemektől és az elektronikus alkatrészekről:

- Ha a játékok elemeket vagy elektronikus alkatrészeket tartalmaznak, győződjön meg arról, hogy az elemtartó rekesz megfelelően le van zárva, hogy a gyermek ne férhessen hozzá.
- Csak a gyártó által ajánlott elemeket használjon. Rendszeresen ellenőrizze az elemek állapotát, hogy elkerülje a szivárgást vagy a készülék károsodását.
- Ne hagyja az elektronikus játékokat vízzel érintkezni, kivéve, ha vízálló jelöléssel vannak ellátva.

A helyes használatra vonatkozó információk

Használati ajánlások:

- Az első használat előtt olvassa el a használati útmutatót, és győződjön meg arról, hogy minden játékelem helyesen van-e csatlakoztatva.
- Az oktató és interaktív játékokat stabil felületre kell helyezni, hogy játék közben ne boruljon fel a játék.
- A játékokat megfelelő körülmények között kell használni - kerülje a hő-, tűz- vagy vízforrások közelében történő használatot.

Karbantartás és tárolás:

- A játékokat száraz és tiszta, nedvességtől és portól védett helyen tárolja.

- Rendszeresen ellenőrizze az oktatószőnyeget a szennyeződések és a könnyen lemosható törmelékek tekintetében. Tisztítsa a játékokat a gyártó ajánlásainak megfelelően.
- Az elektronikus alkatrészeket tartalmazó játékokat a gyártó utasításainak megfelelően, puha, nedves ruhával kell tisztítani. Kerülje a durva vegyi anyagok használatát.

További óvintézkedések

Alkalmazkodás a csecsemőhöz:

- Figyelje meg a csecsemő reakcióit a játékokra, és igazítsa azt a csecsemő motoros képességeihez. Az oktatójátékoknak támogatniuk kell a csecsemő fejlődését, de nem szabad túlságosan összetett funkciókkal túlterhelni a csecsemőt.
- Ha egy játék szorongást vagy túlzott izgalmat okoz, hagyja abba a használatát.

Károsodás és karbantartás:

- Az oktatómatracok, interaktív játékok és egyéb játékok javítását erre felhatalmazott szervizeknek kell elvégezniük.
- Ne próbálja meg saját maga megjavítani vagy módosítani a játékokat, mivel ez befolyásolhatja azok működését és biztonságos használatát.

Megfelelőségi nyilatkozat

A termékeket az (EU) 2023/988 rendelet biztonsági követelményeinek megfelelően tervezték. Megfelelnek a vonatkozó játékbiztonsági szabványoknak, beleértve a toxicitási, gyúlékonysági és mechanikai biztonsági vizsgálatokat.